

**Procès-verbal de la 216<sup>e</sup> séance ordinaire du conseil de la Localité de Valcanton tenue au Centre multiservice de Valcanton de Beaucanton, le mercredi 12 juillet 2023, à 20 h**

La réunion a été convoquée dans les délais prescrits.

**Personnes présentes :**

Claudine Desgagnés, présidente  
Cécile Philippon, conseillère  
Chloé Tremblay, conseillère  
Érika Larouche, conseillère

**IL Y A QUORUM.**

**Également présentes :**

Christine Garant, secrétaire-trésorière

M<sup>me</sup> Claudine Desgagnés préside la réunion et M<sup>me</sup> Christine Garant agit à titre de secrétaire.

**Ouverture de la séance**

La séance est ouverte par M<sup>me</sup> Claudine Desgagnés à 20 h 10.

**2023-216-01**

**Adoption de l'ordre du jour**

La présidente fait la lecture de l'ordre du jour.

216-CLVAL-3410

SUR PROPOSITION DE M<sup>ME</sup> ÉRIKA LAROUCHE, DÛMENT APPUYÉE PAR M<sup>ME</sup> CÉCILE PHILIPPON, IL EST RÉSOLU :

**D'ADOPTER** l'ordre du jour suivant avec les ajouts au point *Divers* :

1. Adoption de l'ordre du jour;
2. Approbation des états financiers 2022 de la Localité de Valcanton;
3. Adoption du procès-verbal de la 215<sup>e</sup> séance ordinaire du conseil de la Localité de Valcanton tenue le 16 mai 2023;
4. Présentation des correspondances au 12 juillet 2023;
  - 4.1 Suivi achat d'un terrain à la Fabrique de Val-Paradis;
5. Approbation des décaissements, prélèvements, comptes fournisseurs et paies au 12 juillet 2023;
6. Nomination d'un nouveau signataire du compte bancaire;
7. Demande de recommandation à la CPTAQ pour procéder à un échange de parcelle de terrain, lots 5 702 326 et 5 702 334;
8. Projet d'instauration d'un terrain de soccer à Val-Paradis;
9. Projet de cours de vitrail dans le cadre de l'entente de développement culturel 2020-2023;
10. Demande d'une main-d'œuvre en soutien aux opérations reliées aux eaux usées effectuées par M. Richard Lafond;

11. Comptes rendus des représentants de la Localité sur différents organismes et comités;
12. Divers :
  - 12.1 Nomination de représentant substitut pour la table GIRT;
13. Période de questions;
14. Date de la prochaine séance;
15. Levée de la séance.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**2023-216-02      Approbation des états financiers 2022 de la Localité de Valcanton**

**CONSIDÉRANT QUE** les états financiers de la Localité de Valcanton au 31 décembre 2022 ont été présentés et expliqués aux membres du conseil par M<sup>me</sup> Véronique Caron de la firme Raymond Chabot Grant Thornton.

216-CLVAL-3411    SUR PROPOSITION DE M<sup>ME</sup> CHLOÉ TREMBLAY, DÛMENT APPUYÉE PAR M<sup>ME</sup> CÉCILE PHILIPPON, IL EST RÉSOLU :

**D'ADOPTER** les états financiers de la Localité de Valcanton pour l'année 2022 préparés par Raymond Chabot Grant Thornton, tels que déposés à la séance.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**2023-216-03      Adoption du procès-verbal de la 215<sup>e</sup> séance ordinaire du conseil de la Localité de Valcanton tenue le 16 mai 2023**

Les membres ont pris connaissance des procès-verbaux.

216-CLVAL-3412    SUR PROPOSITION DE M<sup>ME</sup> CHLOÉ TREMBLAY, DÛMENT APPUYÉE PAR M<sup>ME</sup> CÉCILE PHILIPPON, IL EST RÉSOLU :

**D'ADOPTER** le procès-verbal de la 215<sup>e</sup> séance ordinaire du conseil de la Localité de Valcanton tenue le 16 mai 2023 à Beaucanton.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**2023-216-04      Présentation des correspondances au 12 juillet 2023**

La présidente passe en revue le bordereau des correspondances reçues et expédiées au 12 juillet 2023 qui a été précédemment remis aux membres du conseil.

**2023-216-04.1 Suivi de l'achat d'un terrain à la Fabrique de Val-Paradis (parc François-Gendron)**

**CONSIDÉRANT QUE** la Localité de Valcanton a présenté une offre d'achat pour la parcelle de terrain de la Fabrique de Val-Paradis sur laquelle est situé le parc François-Gendron;

**CONSIDÉRANT QUE** des frais associés à l'opération cadastrale nécessaires sont à prévoir et ont été estimés par M<sup>me</sup> Marie-Catherine Brochu, arpenteure-géomètre de la firme Patrick Descarreaux, arpenteur-géomètre inc.

216-CLVAL-3413 SUR PROPOSITION DE M<sup>ME</sup> CHLOÉ TREMBLAY, DÛMENT APPUYÉE PAR M<sup>ME</sup> CÉCILE PHILIPPON, IL EST RÉSOLU :

**D'APPROUVER** le paiement des frais reliés à l'opération cadastrale tels qu'estimés par M<sup>me</sup> Marie-Catherine Brochu, arpenteure-géomètre de la firme Patrick Descarreaux, arpenteur-géomètre inc.

**2023-216-05 Approbation des décaissements, prélèvements, comptes fournisseurs et paies au 12 juillet 2023**

M<sup>me</sup> Claudine Desgagnés dépose pour étude et considération une recommandation préparée par M<sup>me</sup> Christine Garant en date du 12 juillet 2023 et intitulée : *Décaissements, prélèvements, comptes fournisseurs et paies au 12 juillet 2023*

216-CLVAL-3414 SUR PROPOSITION DE M<sup>ME</sup> CHLOÉ TREMBLAY DÛMENT APPUYÉE PAR M<sup>ME</sup> ÉRIKA LAROUCHE, IL EST RÉSOLU :

**D'APPROUVER** les décaissements déjà effectués, les comptes fournisseurs, les prélèvements et les paies de la Localité de Valcanton au 12 juillet 2023 pour un montant total de 214 670.20 4 \$ le tout tel qu'il appert et étant plus amplement décrit à la liste préparée par la secrétaire-trésorière, M<sup>me</sup> Christine Garant, le 12 juillet 2023, dont une copie est jointe à la présente résolution pour en faire partie intégrante.

**CERTIFICAT DE DISPONIBILITÉ**

Je soussignée, Christine Garant, secrétaire-trésorière, certifie qu'il y a des crédits disponibles pour effectuer le paiement de ces factures.

---

Christine Garant  
Secrétaire-trésorière

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**2023-216-06 Nomination d'un nouveau signataire du compte bancaire**

**CONSIDÉRANT QU'**il convient de nommer un nouveau signataire du compte de banque de la Localité de Valcanton en remplacement de Monsieur Jacques St-Amant qui a transmis sa lettre de démission en tant que conseiller de la Localité de Valcanton;

216-CLVAL-3415 SUR PROPOSITION DE M<sup>ME</sup> CÉCILE PHILIPPON, DUMENT APPUYÉE PAR M<sup>ME</sup> CHLOÉ TREMBLAY, IL EST RÉSOLU :

**DE NOMMER** M<sup>me</sup> Érika Larouche, conseillère, à titre de signataire pour le compte bancaire, folio 310806, de la Caisse Desjardins de l'Abitibi-Ouest.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**2023-216-07 Demande de recommandation à la CPTAQ pour procéder à un échange de parcelle de terrain, lots 5 702 326 et 5 702 334**

**CONSIDÉRANT QUE** M<sup>me</sup> Potvin a déposé une demande à la CPTAQ pour un échange d'une parcelle de terrain de 0.10022 hectare afin de régulariser l'emplacement du puits de la résidence de M<sup>me</sup> Potvin;

**CONSIDÉRANT QUE** l'échange de parcelle de terrain se fait entre M<sup>me</sup> Potvin et M<sup>me</sup> Brisson.

216-CLVAL-3416 SUR PROPOSITION DE M<sup>ME</sup> ÉRIKA LAROUCHE, DUMENT APPUYÉE PAR M<sup>ME</sup> CHLOÉ TREMBLAY, IL EST RÉSOLU :

**DE RECOMMANDER** à la CPTAQ de procéder à l'échange d'une parcelle de terrain de 0.10022 hectare pour les lots 5 702 326 et 5 702 334 afin de régulariser l'emplacement du puits de la résidence de M<sup>me</sup> Potvin.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**2023-216-08 Projet d'instauration d'un terrain de soccer à Val-Paradis**

216-CLVAL-3417 SUR PROPOSITION DE M<sup>ME</sup> CHLOÉ TREMBLAY, DUMENT APPUYÉE PAR M<sup>ME</sup> ÉRIKA LAROUCHE, IL EST RÉSOLU :

**DE MADATER** M<sup>me</sup> Sylvie Mailhot, agente de développement, pour travailler à la recherche de buts de soccer.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**2023-216-09**      **Projet de cours de vitrail dans le cadre de l'entente de développement culturel 2020-2023**

**CONSIDÉRANT QUE** la Localité a reçu une aide financière de 4 500\$, soit 1 500\$ par année dans le cadre du programme Aide aux initiatives de partenariat 2020-2023 du ministère de la Culture et des Communications.

216-CLVAL-3418    **SUR PROPOSITION DE M<sup>ME</sup> CHLOÉ TREMBLAY, DÛMENT APPUYÉE PAR M<sup>ME</sup> CÉCILE PHILIPPON, IL EST RÉSOLU :**

**D'APPROUVER** le projet de cours de vitrail dans le cadre de l'entente de développement culturel 2020-2023;

**D'AUTORISER** M<sup>me</sup> Sylvie Mailhot, agente de développement, à procéder à l'organisation de ce projet et à signer tous les documents y étant reliés.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**2023-216-10**      **Demande d'une main-d'œuvre en soutien aux opérations reliées aux eaux usées effectuées par M. Richard Lafond**

M. Lafond demande l'engagement d'une main-d'œuvre en soutien aux opérations reliées aux eaux usées.

Après discussion, les membres du conseil sont d'avis qu'un des employés de la voirie pourra être disponible pour aider M. Lafond.

**2023-216-11**      **Comptes rendus des représentants de la Localité sur différents organismes et comités**

M<sup>me</sup> Cécile Philippon donne un suivi du projet de réfection de la cuisine du Carrefour communautaire.

M<sup>me</sup> Claudine Desgagnés fait un résumé des diverses rencontres auxquelles elle a assisté ce mois-ci.

**2023-216-12**      **Divers**

**2023-216-12.1**    **Nomination d'un représentant substitut à la table GIRT-TFR-08501**

216-CLVAL-3419    **SUR PROPOSITION DE M<sup>ME</sup> CHLOÉ TREMBLAY, DÛMENT APPUYÉE PAR M<sup>ME</sup> ÉRIKA LAROUCHE, IL EST RÉSOLU :**

**DE NOMMER** M<sup>me</sup> Cécile Philippon comme représentante substitut à la Table GIT-TFR-08501.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**2023-216-13 Période de questions**

M<sup>me</sup> Lise Deschenes demande au conseil s'il serait possible d'installer une autre pancarte de 8 km au lac Pajegasque, du côté des chalets. M. Raymond Gagnon mentionne qu'il ira s'en occuper.

**2023-216-14 Date de la prochaine séance**

La prochaine séance se tiendra le 15 août 2023 à Val-Paradis, à compter de 20 h.

**2023-216-15 Levée de la séance**

216-CLVAL-3420 L'ordre du jour étant épuisé, SUR PROPOSITION DE M<sup>ME</sup> CÉCILE PHILIPPON, DÛMENT APPUYÉE PAR M<sup>ME</sup> ÉRIKA LAROUCHE, IL EST RÉSOLU :

**DE LEVER** la réunion à 21 h 15

**LE PRÉSENT PROCÈS-VERBAL EST SOUMIS AUX TERMES DU RÈGLEMENT N° 205 DE LA LOCALITÉ DE VALCANTON, POUR SURVEILLANCE ET CONTRÔLE, AU DIRECTEUR GÉNÉRAL DU GOUVERNEMENT RÉGIONAL D'EEYOU ISTCHEE BAIE-JAMES, LEQUEL LE TRANSFÈRE AU CONSEIL DU GOUVERNEMENT RÉGIONAL À TITRE DE RAPPORT ET AFIN QUE TOUTES LES MESURES SOIENT PRISES POUR QUE LES RÈGLEMENTS ET RÉOLUTIONS REQUÉRANT L'APPROBATION DE CE DERNIER SOIENT APPROUVÉS, RATIFIÉS ET SANCTIONNÉS.**

---

Claudine Desgagnés  
Présidente  
Localité de Valcanton

---

Nancy Guyon  
Directrice générale  
Gouvernement régional d'Eeyou Istchee Baie-James

---

Christine Garant  
Secrétaire d'assemblée